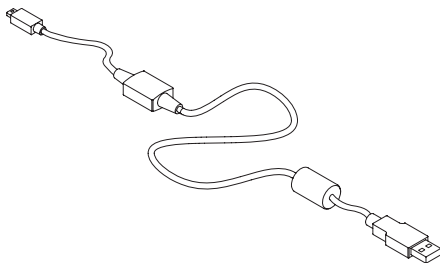


# CPS-Programmierkabel HKLN4280A – Benutzerhandbuch



**WARNING**

Beachten Sie, dass der Zubehöranschluss dieses CPS-Programmierkabels nur zum Anschließen der in Tabelle 1 genannten Geräte verwendet werden darf. Die Verwendung von Zubehör, das von Motorola nicht empfohlen wird, kann zu Bränden, elektrischem Schlag oder Körperverletzung führen. Um eine Beschädigung des CPS-Programmierkabels zu vermeiden, trennen Sie die Kabelverbindung stets durch Ziehen am Stecker und nicht am Kabel. Die höchstzulässige Umgebungstemperatur in Nähe der Stromversorgung beträgt 40 °C. Das Kabel muss so platziert sein, dass es keiner Feuchtigkeit, keiner Beschädigung und keiner Belastung ausgesetzt ist und dass niemand darauf tritt oder darüber stolpert.

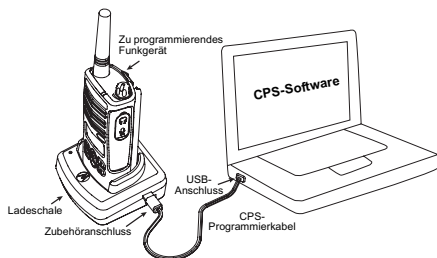
## **Informationen zum CPS- Programmierkabel**

Funkgeräte der Serien XTNi™ und XTNiD™ können mithilfe der Computerprogrammiersoftware (CPS) programmiert werden. Die CPS bietet die Möglichkeit, Funktionen wie Frequenzen, PL/DPL-Codes, Bandbreite, Timer (Zeitüberschreitung überwachen), Energieauswahl, Akkutypauswahl, Suchliste, Ruftöne, Verschlüsselung usw. zu programmieren. Das CPS-Programmierkabel ermöglicht das Lesen und Bearbeiten dieser Einstellungen Ihrer Funkgeräte.

### **Dieses Paket enthält folgende Artikel:**

- CPS-CD
- Informationen zur CPS-Programmierung
- WEEE
- Gebrauchsanweisung

# Betriebsanleitung



## So lesen und bearbeiten Sie die Einstellungen Ihres Funkgeräts

1. Schalten Sie das Funkgerät AUS, und setzen Sie es in die Ladestation. Die Ladestation muss so eingerichtet ist, dass die Führungen des Funkgeräts exakt hineinpassen. Nähere Informationen hierzu finden Sie unter „Akkus und Ladegeräte“ im Benutzerhandbuch des Funkgeräts.

2. Vergewissern Sie sich, dass auf Ihrem Computer die aktuellste Version der CPS (Computer-programmiersoftware) installiert ist.
3. Stecken Sie den Zubehörschlusss des CPS-Kabels in die entsprechende Buchse der Ladestation. Stecken Sie das andere Ende des Kabels in den USB-Anschluss Ihres Computers.
4. Starten Sie die CPS, und schalten Sie das Funkgerät EIN.
5. Klicken Sie auf das Symbol „Lesen“ in der oberen Menüleiste (**Hinweis:** Das Symbol „Lesen“ wird abgeblendet dargestellt, bis der Computer das CPS-Programmierkabel erkannt hat).
6. Wenn die CPS das Funkgerät liest, sind deutliche Signaltöne zu hören, und in einem neuen Fenster werden die Profilinformationen des Funkgeräts angezeigt.

**Hinweis:** Nun können Sie sämtliche Einstellungen des Funkgeräts über die Optionen im linken Menü des Profilfensters lesen und bearbeiten. Genauere Anleitungen zum Lesen, Schreiben und Bearbeiten von Funkgeräteeinstellungen finden Sie im

**CPS-Hilfemenü ➡ Inhalt und Index.**

Nähere Informationen zum Klonen von Funkgeräten finden Sie im

**CPS-Hilfemenü**

- ➡ Inhalt und Index
- ➡ Klonen von Funkgeräten.

## VON MOTOROLA ZUGELASSENE KOMPONENTEN

**Das CPS-Programmierskabel ist für Verbindungen zwischen dem USB-Anschluss Ihres Computers und folgenden Ladestationen vorgesehen:**

*Tabelle 1: Von Motorola zugelassene  
Ladestationen*

Artikelnummer	Beschreibung
RLN6304	SCHNELL- LADESTATION

## PROBLEMBEHANDLUNG

Problem	Lösung
<b>CPS kann Funkgeräteeinstellungen nicht lesen und schreiben</b>	Achten Sie darauf, dass zwischen Funkgerät und Ladestation ein einwandfreier Kontakt besteht. Vergewissern Sie sich, dass das herausnehmbare Teil der Ladestation auf den Akkutyp Ihres Funkgeräts abgestimmt ist (Näheres hierzu im Abschnitt „Akkus und Ladegeräte“ im Benutzerhandbuch Ihres Funkgeräts). Vergewissern Sie sich, dass das CPS-Kabel fest in den USB-Anschluss des Computers eingesteckt ist.

Problem	Lösung
<b>Beim Versuch, Funkgeräteeinstellungen zu lesen oder zu schreiben, wird in der CPS die Meldung „Fehler: Kommunikationsfehler“ angezeigt</b>	Vergewissern Sie sich, dass Ihr Funkgerät eingeschaltet ist. Überprüfen Sie, ob das Modell Ihres Funkgeräts Ihrer CPS-Version und Ihrer Region entspricht. Diese sollten kompatibel sein, damit Lesen und Schreiben zwischen beiden Komponenten möglich ist. Zum Überprüfen Ihrer CPS-Version klicken Sie in der oberen Symbolleiste auf das Symbol „Info“.
<b>Beim Versuch, ein Funkgerät zu klonen, wird in der CPS eine Fehlermeldung angezeigt, oder der Klonvorgang schlägt fehl</b>	Näheres zu den Klonregeln finden Sie im Abschnitt „Akkus und Ladegeräte“ der CPS-Hilfedatei.

Problem	Lösung
In der CPS wird die Meldung angezeigt, dass das „Funkgerät nicht der Region entspricht“	Überprüfen Sie, ob das Modell Ihres Funkgeräts Ihrer CPS-Version und Ihrer Region entspricht. Diese sollten kompatibel sein, damit Lesen und Schreiben zwischen beiden Komponenten möglich ist. Zum Überprüfen Ihrer CPS-Version klicken Sie in der oberen Symbolleiste auf das Symbol „Info“. Sehen Sie im oben erwähnten Abschnitt zu den Klonregeln nach.

Bei sonstigen Problemen sehen Sie im Hilfemenü der CPS nach. Das CPS-Programmierkabel kann nicht repariert werden. Es gilt die beschränkte 1-Jahres-Garantie von Motorola.

Bestellen Sie, falls nötig, ein Ersatz-CPS-Programmierkabel.



**IXEN4007AR-A**



© 2007 Motorola, Inc.

™ und Motorola sind eingetragene Marken von Motorola Inc.

Alle Rechte vorbehalten.